



Le Caire, le 24 mars 2020

Le proviseur
aux
Parents d'élèves

Chers parents,

Le Premier ministre égyptien vient d'annoncer la prolongation de la fermeture des écoles pour 15 jours à partir du 29 mars.

Voici le détail des mesures annoncées aujourd'hui

- 1) Couvre-feu avec interdiction de circulation sur la voie publique de 19h00 à 06h00 : les individus et tout moyen de transport, public ou privé, sont concernés ;
- 2) Fermeture à partir de 17h00 jusqu'à 06h00 des commerces, magasins de détail et des centres commerciaux. Une fermeture totale de 24h00 sera appliquée les vendredi et samedi. Exception à ces fermetures : les boulangeries, épiceries, supermarchés et les pharmacies ;
- 3) Fermeture totale des cafés, des restaurants, des casinos, des boîtes de nuit et de tout autre lieu de divertissement. Les restaurants clos pourront proposer des services de livraison jusqu'à 19h00 ;
- 4) Fermeture des écoles, instituts et des universités pour deux semaines après l'expiration du premier délai de fermeture (qui expire le 29 mars);
- 5) Prolongation de la suspension du trafic aérien pour 15 jours supplémentaires.
- 6) Fermeture totale de tous les services publics rendus aux citoyens (ex : état civil, circulation, passeports...) à l'exception des services de santé, de la paie et de la poste;
- 7) Fermeture totale des clubs sportifs et populaires, gymnases et des salles de sports.

Je vous invite à prendre en compte ces nouvelles dispositions tout en continuant d'appliquer les consignes de prudence qui vous protègent ainsi que vos proches.

Le lycée Albert Camus poursuivra donc, au moins jusqu'aux vacances de printemps prévues le jeudi 9 avril au soir, le travail d'enseignement à distance mené par les équipes pédagogiques.

Concernant les examens français, tous les établissements devront attendre les nouvelles directives du Ministère de l'Education qui étudie actuellement toutes les conséquences possibles de la fermeture des écoles sur l'organisation des examens – en France comme à l'étranger. A ce stade, aucun report des épreuves n'a été annoncé.

Je reste à votre disposition pour toute question complémentaire.

Alexandre NEDELEC
Chef d'établissement

السادة أولياء الأمور،

تحية طيبة وبعد،،،

أعلن السيد/ رئيس الوزراء منذ قليل قرار مد تعليق الدراسة 15 يوماً اضافياً اعتباراً من 29 مارس الجاري.

وفيما يلي تفاصيل القرارات المعلنة اليوم :

1. حظر حركة المواطنين على كافة الطرق العامة اعتباراً من الساعة 7 مساءً وحتى 6 صباح اليوم التالي. ووقف كافة وسائل النقل العام والخاص اعتباراً من 7 مساءً حتى 6 صباح اليوم التالي.
2. غلق كافة المحال التجارية والحرفية و"المولات" أمام الجمهور من الساعة 5 مساءً وحتى 6 صباح اليوم التالي مع الغلق الكامل يومي الجمعة والسبت. ولا يسري ذلك على المخازن، ومحال البقالة، والصيدليات، والسوبر ماركت.
3. غلق كافة المقاهي والكازينوهات والكافيهات والملاهي الليلية بشكل كامل. غلق جميع المطاعم وما يماثلها من محال ومنشآت تقدم المأكولات على أن يقتصر العمل بها على خدمة توصيل الطلبات للمنازل فقط.
4. تعليق الدراسة بالمدارس والجامعات لأسبوعين إضافيين بعد المدة السابقة. (بعد 29 مارس)
5. تعليق تقديم خدمات الشهر العقاري والسجل المدني والمرور وتراخيص البناء ما عدا مكاتب الصحة لقيود المواليد أو الوفيات وكذا خدمات صرف الرواتب من مكاتب البريد.
6. غلق كافة النوادي الرياضية والشعبية ومراكز الشباب وصالات الألعاب الرياضية على مستوى الجمهورية.

أدعو سيادتكم إلى أخذ هذه القرارات الجديدة في الاعتبار مع الاستمرار في تطبيق الاحتياطات التي تحميكم انتم وعائلاتكم .

هذا وستستمر مدرسة ألبرت كامو بقيادة الفريق التربوي في تطبيق نظام التعليم عن بعد وذلك على الأقل حتى إجازة الربيع المقررة مساء الخميس 9 أبريل.

وفيما يتعلق بالامتحانات الفرنسية ، يتعين على جميع المدارس ، في فرنسا وخارجها ، انتظار التوجيهات الجديدة من قبل وزارة التربية والتعليم الفرنسية التي تدرس حاليا جميع العواقب المحتملة لإغلاق المدارس على تنظيم الامتحانات في فرنسا وخارجها. وحتى الآن لم يتم الإعلان عن تأجيل الاختبارات. وتفضلوا بقبول فائق الشكر والتقدير.

الكسندر نيديليك

مدير المدرسة